

UNIÓN INTERNACIONAL DE TELECOMUNICACIONES



Place des Nations
CH-1211 Ginebra 20
Suiza

B.R. 19 DEC 2003

Teléfono +41 22 730 51 11
Telefax Gr3: +41 22 733 72 56
Gr4: +41 22 730 65 00

Fecha: de diciembre de 2003 Hora:

Página 1/4 Ref.: TCUIT A 28
9C(SSC)/0.3201/03

A: MIEMBROS DE LA UIT

Fax: +41 22 7314510

De: Avram Sion, Jefe, SSC

Para su respuesta:

Correo-e: avram.sion@itu.int

Fax: +41 22 730 5785 Tel.: +41 22 730 5931

Asunto: Aplicación del número 9.5D del Reglamento de Radiocomunicaciones (Rev.CMR-03)

1. POR EL PRESENTE TELEGRAMA CIRCULAR LA OFICINA DE RADIOCOMUNICACIONES LLAMA A LA ATENCION DE TODAS LAS ADMINISTRACIONES SOBRE LAS DISPOSICIONES DEL NUMERO 9.5D SEGUN LAS CUALES LOS DATOS DE COORDINACION CON ARREGLO AL NUMERO 9.30 RELATIVOS A UNA RED DE SATELITE DEBEN REMITIRSE A LA OFICINA EN UN PLAZO DE 24 MESES A PARTIR DE LA FECHA DE RECEPCION DE LA INFORMACION ANTICIPADA (API).
2. HABIENDO EXAMINADO ESTE ASUNTO, LA OFICINA HA IDENTIFICADO LAS REDES QUE FIGURAN EN EL ANEXO EN LAS CUALES LOS DATOS DE COORDINACION DEBEN SER RECIBIDOS POR LA OFICINA ENTRE EL 1 DE ABRIL DE 2004 Y EL 30 DE JUNIO DE 2004.
3. LAS ADMINISTRACIONES MENCIONADAS EN EL ANEXO QUE HAYAN REMITIDO LA INFORMACION SOBRE COORDINACION NECESARIA EN EL PLAZO DE TIEMPO REGLAMENTARIO Y HAYAN RECIBIDO UN ACUSE DE RECIBO POR PARTE DE LA OFICINA DEBEN HACER CASO OMISO DE LA PRESENTE COMUNICACION.
4. SE INFORMA A LAS ADMINISTRACIONES MENCIONADAS EN EL ANEXO QUE HAN PRESENTADO LA INFORMACION SOBRE COORDINACION DESPUES DE LA FECHA LIMITE PERTINENTE QUE DICHA PRESENTACION SE CONSIDERARA COMO UNA NUEVA PUBLICACION ANTICIPADA SUPRIMIENDOSE Y SUSTITUYENDOSE LA ANTERIOR API Y QUE LA CITADA INFORMACION SOBRE COORDINACION SE TRATARA BASANDOSE EN LA FECHA DE RECEPCION DE LA PRESENTACION MAS SEIS MESES, COMO DISPONE EL NUMERO 9.1.
5. SE INSTA A LAS ADMINISTRACIONES MENCIONADAS EN EL ANEXO QUE NO CORRESPONDEN A LAS CATEGORIAS MENCIONADAS EN LOS PUNTOS 3 Y 4 ANTERIORES A QUE OBSERVEN EL PLAZO LIMITE DE 24 MESES ESPECIFICADO, TRANSCURRIDO EL CUAL LA API SERA SUPRIMIDA.
6. SE INSTA A LAS ADMINISTRACIONES QUE CORRESPONDEN A ALGUNA DE LAS CATEGORIAS MENCIONADAS EN LOS PUNTOS 3, 4 Ó 5 ANTERIORES A QUE OBSERVEN EL PLAZO LÍMITE DE 24 MESES ESPECIFICADO PARA SOMETER A LA OFICINA LOS DATOS DE COORDINACIÓN INDICADOS EN EL NÚMERO 9.30 RELACIONADOS CON LA TOTALIDAD DE LA GAMA DE FRECUENCIAS PUBLICADAS EN LA API CORRESPONDIENTE.
7. LA PRESENTE COMUNICACION DEBE CONSIDERARSE COMO LA NOTIFICACION DE LA OFICINA A LA QUE HACE REFERENCIA EL NUMERO 9.5D DEL REGLAMENTO DE RADIOCOMUNICACIONES.

YVON HENRI
JEFE, DEPARTAMENTO DE SERVICIOS ESPACIALES

ANEXO

ANNEXE / ANNEX / ANEXO

ADMIN	RESEAU/NETWORK/RED	LONG	IFIC	API/A	MOD	DATE REC.BR	DATE LIMIT-9.5D
BEL	SATCOM-5/10E	10E	2474	2327		13.05.2002	12.05.2004
BEL	SATCOM-5/20.2W	20.2W	2474	2328		13.05.2002	12.05.2004
BLR	INTERSPUTNIK-17E-CK	17E	2476	2383		28.06.2002	27.06.2004
CAN	CAN-BSS-103.0	103W	2470	2281		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-107.3	107.3W	2470	2289		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-111.1	111.1W	2470	2290		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-114.9	114.9W	2470	2291		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-118.7	118.7W	2470	2292		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-129.0	129W	2470	2293		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-138.0	138W	2470	2282		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-72.5	72.5W	2470	2283		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-78.0	78W	2470	2284		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-82.0	82W	2470	2285		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-85.0	85W	2470	2286		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-91.0	91W	2470	2287		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-95.0	95W	2470	2288		01.04.2002	31.03.2004
CAN	CAN-BSS-99.0	99W	2470	2280		01.04.2002	31.03.2004
CHN	CHINASAT-134E	134E	2474	2329		27.05.2002	26.05.2004
CHN	CHINASAT-138E	138E	2474	2330		27.05.2002	26.05.2004
F	F-SAT 3	47E	2471	1214	1	17.04.2002	16.04.2004
F	F-SATNG-KU1	N-GSO	2471	2305		04.04.2002	03.04.2004
F	SMO-GEO-10C-C	159W	2475	2343		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-10C-KA	159W	2475	2358		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-10C-KU	159W	2475	2373		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-11C-C	135W	2475	2344		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-11C-KA	135W	2475	2359		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-11C-KU	135W	2475	2374		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-12C-C	111W	2475	2345		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-12C-KA	111W	2475	2360		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-12C-KU	111W	2475	2375		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-13C-C	87W	2475	2346		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-13C-KA	87W	2475	2361		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-13C-KU	87W	2475	2376		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-14C-C	33E	2475	2347		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-14C-KA	33E	2475	2362		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-14C-KU	33E	2475	2377		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-15C-C	129E	2475	2348		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-15C-KA	129E	2475	2363		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-15C-KU	129E	2475	2378		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-1C-C	9E	2475	2334		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-1C-KA	9E	2475	2349		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-1C-KU	9E	2475	2364		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-2C-C	15W	2475	2335		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-2C-KA	15W	2475	2350		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-2C-KU	15W	2475	2365		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-3C-C	63W	2475	2336		11.06.2002	10.06.2004

ADMIN	RESEAU/NETWORK/RED	LONG	IFIC	API/A	MOD	DATE REC.BR	DATE LIMIT-9.5D
F	SMO-GEO-3C-KA	63W	2475	2351		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-3C-KU	63W	2475	2366		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-4C-C	39W	2475	2337		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-4C-KA	39W	2475	2352		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-4C-KU	39W	2475	2367		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-5C-C	57E	2475	2338		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-5C-KA	57E	2475	2353		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-5C-KU	57E	2475	2368		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-6C-C	81E	2475	2339		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-6C-KA	81E	2475	2354		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-6C-KU	81E	2475	2369		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-7C-C	105E	2475	2340		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-7C-KA	105E	2475	2355		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-7C-KU	105E	2475	2370		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-8C-C	177E	2475	2341		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-8C-KA	177E	2475	2356		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-8C-KU	177E	2475	2371		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-9C-C	153E	2475	2342		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-9C-KA	153E	2475	2357		11.06.2002	10.06.2004
F	SMO-GEO-9C-KU	153E	2475	2372		11.06.2002	10.06.2004
G	DJCF-1B	46E	2476	2380		25.06.2002	24.06.2004
G	DJCF-2B	26W	2476	2381		25.06.2002	24.06.2004
G	GIBSAT A1	105W	2472	995	1	26.04.2002	25.04.2004
G	GIBSAT-5	139W	2472	1273	1	26.04.2002	25.04.2004
G	INMARSAT GSO-2M	178E	2471	2309		16.04.2002	15.04.2004
G	INMARSAT GSO-2N	64E	2476	2379		11.06.2002	10.06.2004
G	TOPSAT	N-GSO	2471	2310		26.04.2002	25.04.2004
G	USAT-S1	105.5W	2472	2312		26.04.2002	25.04.2004
IND	INSAT-MET(82E)	82E	2471	2306		12.04.2002	11.04.2004
IND	INSAT-MET(94E)	94E	2471	2307		12.04.2002	11.04.2004
ISR	AMOS 2-B	4W	2474	1686	1	12.06.2002	11.06.2004
J	JCSAT-T-127.5E	127.5E	2472	2318		09.05.2002	08.05.2004
KOR	KOREASAT-113E	113E	2472	2311		22.04.2002	21.04.2004
MEX	MEXSAT-90 C	90W	2472	2319		13.05.2002	12.05.2004
MLA	MEASAT-9E	9E	2476	2382		27.06.2002	26.06.2004
RUS	GLONASS-M	N-GSO	2476	2264	1	28.06.2002	27.06.2004
TON	TONGASAT-2/130E	130E	2472	2322		15.05.2002	14.05.2004
TON	TONGASAT-2/134E	134E	2472	2323		15.05.2002	14.05.2004
TON	TONGASAT-2/138E	138E	2472	2324		15.05.2002	14.05.2004
TON	TONGASAT-2/142.5E	142.5E	2472	2325		15.05.2002	14.05.2004
TON	TONGASAT-2/170.75E	170.75E	2472	2326		15.05.2002	14.05.2004
TON	TONGASAT-2/70E	70E	2472	2320		15.05.2002	14.05.2004
TON	TONGASAT-2/83.3E	83.3E	2472	2321		15.05.2002	14.05.2004
UAE	EMARSAT-1L/M	28.7E	2471	2308		15.04.2002	14.04.2004
USA	MSV-1	101W	2476	2384		28.06.2002	27.06.2004
USA	SIRTF	N-GSO	2476	2385		28.06.2002	27.06.2004
USA	USABSN-1	101W	2470	2294		01.04.2002	31.03.2004

ADMIN	RESEAU/NETWORK/RED	LONG	IFIC	API/A	MOD	DATE REC.BR	DATE LIMIT-9.5D
USA	USABSN-10	114.5W	2470	2303		01.04.2002	31.03.2004
USA	USABSN-11	119W	2470	2304		01.04.2002	31.03.2004
USA	USABSN-2	96.5W	2470	2295		01.04.2002	31.03.2004
USA	USABSN-3	105.5W	2470	2296		01.04.2002	31.03.2004
USA	USABSN-4	91W	2470	2297		01.04.2002	31.03.2004
USA	USABSN-5	101W	2470	2298		01.04.2002	31.03.2004
USA	USABSN-6	110W	2470	2299		01.04.2002	31.03.2004
USA	USABSN-7	107W	2470	2300		01.04.2002	31.03.2004
USA	USABSN-8	117W	2470	2301		01.04.2002	31.03.2004
USA	USABSN-9	110W	2470	2302		01.04.2002	31.03.2004